



# El Pueblo de Orihuela



Año III Núm. 121

Semanario Social y Agrario

Redacción y Administración, FERIA 51

ORIHUELA 16 DE JUNIO DE 1930

SE PUBLICA LOS LUNES

UNA CONFERENCIA CON D. ANTONIO BALAGUER RUIZ

MUSAS ORIOLANAS

## Orihuela y su Administración Municipal

**Principios básicos de una política. Orihuela ciudad de derechas.—Como podrá constituirse un gran partido. Proyectos de mejora y embellecimiento de la ciudad.**

Con la amable cortesanía, en él característica, me recibe don Antonio Balaguer Ruiz.

LA VOZ DE LEVANTE, desea hacer una información política de Orihuela, y yo he tenido el atrevimiento de venir a recogerla de labios del mismo señor alcalde. ¿Me dispensará usted la osadía?

—...Nada de osadía. Los periodistas están ustedes siempre en un perfectísimo derecho de informarse y de informar. Puede usted preguntar lo que quiera y más tratándose de un periódico que como LA VOZ DE LEVANTE, cuenta con mi simpatía.

—¿...? —...¿Principios básicos de mi política al frente del Municipio? Los que estampé en mi artículo, publicado hace unos meses en el periódico de ustedes, los que proclamé al tomar después posesión de la Alcaldía: Religión moralidad, administración. Esos me han hecho volver a la vida activa de la política desligado por completo de todo compromiso con políticos antiguos o modernos; esos, los que me han unido a un grupo numeroso de amigos que en la mayoría no fueron políticos y ahora acuden a la lucha obedeciendo al dictado de su conciencia y a la voz de quien por un alto cargo jerárquico puede orientar como lo ha hecho, desde Toledo.

Somos grupos de derechas y no podíamos tener otra finalidad al actuar en política.

—Orihuela, ¿es francamente ciudad de derechas?

—...¿Qué duda cabe? Orihuela es una ciudad encantadora, vista a través de los individuos, de la familia y de la vida ciudadana. No hay, ni ha habido nunca obrerismo revolucionario, porque su vida es la pacífica agricultura; no hay choque en la idea religiosa, porque hasta las familias de los poco republicanos existentes son profundamente cristianos; no hay tradición de política izquierdista, porque los liberales oriolanos de estos últimos cincuenta años, eran todos hombres de bien y se contentaban con que los apellidaran liberales.

—Pocos sitios, señor alcalde, en condiciones tan favorables para un gran partido.

—Y se formará en Orihuela, si sabemos y queremos corregirnos de algunos defectos endémicos. Me explicaré. Los oriolanos no nos hemos convencido aún de que podemos gobernar a nosotros mismos sin acudir a la tutela de

forasteros; por otra parte no toleramos que uno de casa sea cabeza y no gobierne: y en tercer lugar no estamos hechos a formar organizaciones duraderas, ni sociales ni políticas. Mas en todos estos aspectos va marcándose una saludable orientación de la que cabe esperar los más lisonjeros resultados.

—¿El grupo de ustedes tiene en frente mucho enemigo?

—...Nada de eso. Aquí hay rencillas y piques políticos, como en todas partes; hay enemistados políticos, pero por diferencias poco profundas. Separaciones hondas no existen o se circunscriben a un sector muy reducido.

—Y en el orden material ¿proyecta el señor alcalde alguna obra de las muchas que merece tener una ciudad tan hermosa como Orihuela?

—...Ese es otro aspecto que no olvidamos y al que dedicaremos atención preferente. La vida privada de una ciudad reclama unas mejoras y la vida pública otras, hay que saciarlas convenientemente.

Aparte la higienización del Matadero y la construcción de tres grandes y preciosos grupos escolares, la primera obra que se va a emprender es de las llamadas públicas.

Posee Orihuela una entrada por ferrocarril que al decir de los forasteros, la tienen pocas ciudades mejor. Esa entrada de la estación se va a transformar en un gran paseo.

Se comenzará por desviar el tránsito de carros y acarreo a la estación, marcándoles como ruta la carretera de Hurchillo hasta el empalme y aquí se continuará hasta la plaza de la estación con una calle de dieciséis metros de anchura, tomando esos metros de terreno a lo que fué finca del Conde de Caralt. Con esto la actual entrada queda destinada a paseo de carruajes.

El arroyo del paseo se rebajará un poco de nivel y dándole el firme conveniente, se transformará en una magnífica pista asfaltada. Los andenes de los lados se asfaltarán también o recibirán un piso al estilo del que hay en las Ramblas de Barcelona, suave y fuerte a la vez. Para el descanso de los paseantes contarán los andenes, con bancos artísticos de azulejos y para que todo el paseo conserve siempre lozanías sus cuatro largas hileras de plátanos, que son su mejor hermosura, se rodeará a éstos de su foso, que adorne y a la vez retenga el agua de riego que tanto necesitan.

De la carretera de Hurchillo a la Avenida de Ruiz Valarino, atravesando casi por la mitad los terrenos que fueron de Caralt, se abrirá la Avenida de la Huerta, soberbia calle de veinticinco metros de anchura, quince para el arroyo y diez para las aceras, que llevará dos filas de árboles. Cortando verticalmente a ésta, y por lo tanto paralelamente a la de Ruiz Valarino, correrá otra calle de doce o quince metros de anchura que unirá la actual Glorieta con el jardincillo de la estación.

Ese paseo, con las edificaciones que cubrirán pronto los terrenos contiguos y a las que puede decirse que ha dado ya pauta el elegantísimo Chalet de don Carlos Diez, está llamado a ser el centro de la buena sociedad de Orihuela y el prestigio de nuestra ciudad ante el forastero que llega.

Con un apretón de manos, franco como la acogida, se despidió de mí el hombre amable, que con su charla fácil e interesantísima me había proporcionado esta información tan interesante para Orihuela y aún para la provincia en general.

Orihuela tiene un alcalde y la provincia un hombre de quien esperar mucho.—me dije al pisar de nuevo la calle.—La voz pública me había dicho que don Antonio Balaguer no tenía enemigos. No puede tenerlos un hombre que sacrifica por el bien público el sosiego de un hogar que no necesita cargos, ni honores para ser completamente feliz. Hombres así hacen falta en la nueva política. Hombres de principios, hombres de ideas completas y que al rededor de esos principios y de esas ideas agrupen lo mucho bueno que queda aún en las ciudades y en los pueblos. Don Antonio Balaguer, tiene visión clara de los tiempos, convicciones hondas y acertadas, juventud, posición, partido y por eso su triunfo al frente de la Alcaldía, parece seguro, como triunfante sería su actuación en cargos más elevados de la provincia.

(DE «LA VOZ DE LEVANTE»)

ANDRES GERMAN PESCKETTO

PERITO AGRICOLA

PARTICIONES VALORACIONES  
DESLINDES ECT.—ORIHUELA.

«El campanario de San Juan»  
Humilde siempre como las monjitas  
que allí sus vidas, silenciosas, pasan,  
del vetusto convento el campanario  
con la oración se alza...  
con la oración que las monjitas buenas  
elevan a los cielos desde el alma.  
Y el rayo rubio del dorado Apolo,  
como en obra de magia,  
a su figura de sumiso gesto  
y de paredes blancas,  
va llenándola de fúlgidos destellos,  
destellos vivos donde el oro mana.  
Bello emblema del amor de aquellos días  
en que la dulce infancia  
llenaba de armonías y de risas  
al timbre primordial de mi garganta.  
Bello emblema de la fé y la pureza  
en que perdura mi alma;  
¡la fé que hoy le profeso a Dios clemente,  
la fé que me enseñaron sus campanas!  
Quisiera que las sombras de los años  
que, silenciosas, por la vida pasan  
llevándose en sus brazos las quimeras,  
llevándose ilusiones y esperanzas,  
al pobre campanario de mi calle  
de mi calle limpia, sonriente y blanca  
consus besos siempre duros, las sombras,  
las sombras de los años no besaran...  
Y quisiera al regresar un día  
del loco mundo en la postrer jornada,  
sentir embelesado  
las voces del metal de sus campanas:  
y rezar, ¡ay, ya viejo  
las tiernas oraciones y plegarias  
que en la niñez querida  
mi madre en su regazo me enseñara...!  
Y evocar las horas, las muertas horas  
en que la dulce infancia  
llenaba de armonías y de risas  
al timbre primordial de mi garganta...

CARLOS FENOLL

## Reportaje municipal

Bajo la Presidencia del Sr. Alcalde don Antonio Balaguer Ruiz y con la asistencia de los señores Pescetto (don Andrés) Ferrández, Hostalet, Lozano, García Ortuño (Rafael) y Parra (Venancio), celebró sesión la permanente dando lectura al acta de la anterior que fué aprobada.

Queda enterada la Permanente de las disposiciones oficiales, entre ellas del proyecto de clasificación de inspecciones municipales de sanidad.

Se conceden autorizaciones de obras a doña Dolores Montero Alcaraz, Soledad Lorente Soler y Francisco Lorenzo Roca.

Se aprueba el padrón de motores, transformadores, etc., al no haberse presentado reclamación alguna.

Se aprueba también la rectificación del Padrón de habitantes correspondiente a 1929.

Igualmente la estadística de edificios y albergues correspondiente a primero de Abril último.

# Homenaje a la vejez

**Grandiosos actos y desfiles del Batallón Alfonso XIII del Colegio Salesiano de Alicante**

Para dar esplendor y contribuir con sus actos a la recaudación de fondos para el Homenaje a la vejez, el pasado día 14 a las 5'45 llegó a nuestra Ciudad, el batallón infantil Alfonso XIII.

Acudieron a recibirle a la estación nuestras primeras autoridades civiles y militares, representación del Patronato de los homenajes, banda de música y numeroso público, que prorrumpió en vivas y aplaudió al entrar el comboy mientras la música ejecutaba una alegre marcha. Formado el Batallón en el andén recibió la bandera y seguidamente las autoridades lo revistaron felicitando al terminar la revista a su Coronel y muy particularmente al culto Director de los Salesianos D. Recaredo de los Ríos, dándole el Sr. Alcalde la bienvenida en nombre de la Ciudad: después en correcta formación desfilaron los 250 niños que integraban la fuerza con sus bandas de cornetas, tambores y música por las principales calles de la población, entre las constantes ovaciones del público que en algunos momentos no puede contener las lágrimas de la emoción y la alegría.

En el templo de nuestra patrona, esperaba no poco público la llegada de los niños y después de cantar de forma maravillosa la «Salve» el P. Director, dirigió un saludo a todos desde el púlpito, terminando con vivas a la Virgen de Monserrate y a la Ciudad, que fueron correspondidos con vivas al Batallón y a los Salesianos: Se sirvió después unos dulces y copas de jerez a todos los niños, en el Ayuntamiento, obsequio del Sr. Alcalde y estos cantaron el himno a Orihuela con verdadero amor, después de haber declamado una bella composición poética como saludo desde el balcón principal del Ayuntamiento el niño Eme-terio Pérez.

Por la noche a las 10, la velada en el Teatro Circo, resultó realmente conmovedora y todos cuantos en ella tomaron parte estuvieron felicísimos.

El domingo, a las 9 en la iglesia de Monserrate, rezó la santa misa el Excmo e Ilmo. Sr. Obispo de la Diócesis, contribuyendo con su valiosa cooperación al esplendor del Homenaje a la vejez. De los cuatro ancianos pensionados este año, solo a dos les fué posible asistir; las naves de la iglesia estaban totalmente ocupadas, por el público y el Batallón infantil. Ocuparon sitios en el presbiterio la oficialidad, del Batallón con bandera, el Sr. Alcalde y varios vocales del Patronato con el Secretario del mismo.

Los ancianos Josefa Murcia Ferrandez de 92 años y Manuel Arenas Gómez, de 89 años, con sus madrinas, las bellísimas y bondadosas Srtas. Pilar y Mercedes García Gutiérrez y Marita Penalva Balaguer, ocuparon los reclinatorios que delante del altar se habían colocado.

Terminada la misa, el Sr. Obispo, con palabra fácil y elocuente, elogia el acto que se realiza, define maravillosamente su significado y hace resaltar el que la sociedad católica, dá mas que otras al prójimo, por que junto con la ayuda material dá la espiritual, ya que a todos considera como hermanos, felicita a las autoridades, a los organizadores, y a los niños, a esos niños, que hoy vienen a unir sus esfuerzos para ayudar a los ancianos; dá fin al breve discurso, que ha resultado una elocuentísima pieza oratoria, con la bendición.

En el Ayuntamiento y después de unas palabras que el Sr. Alcalde dirige, para agradecer a todos los que han tomado parte en estos actos su cooperación y de una forma especial al Ilmo. Sr. Obispo, habla el Secretario del Patronato, quien hace breve memoria de su actuación y se procede a la entrega de los títulos de pensionista, y un donativo a los ancianos mientras las bandas de cornetas y música de los niños Salesianos interpretaban la Marcha Real.

Después se sirvió la comida a los homenajeados y se dió por terminado el acto.

En la plaza de Toros, hicieron ayer por la tarde, una grandiosa demostración los niños salesianos, de lo que es la educación física en estos centros, el público aplaudió constantemente a rabiar, sin cansancio, en todos los movimientos ejecuta los con singular justeza pusieron su nombre a gran altura, al terminar las Madrinas de los ancianos y la Srta. Lolita García Galiano, impusieron a la bandera del batallón, la bonita corbata que ha confeccionado y regalado la Srta. Angélica Garriga. Por la noche, la banda de música dió un concierto en la Plaza de la Constitución.

Esta mañana a las 10'15 han marchado los niños, han tenido actos de cortesía en la despedida para varios significados cargos y agradecimientos para toda Orihuela; el Sr. Obispo les ha obsequiado con bonita estampa, a cada uno que ha entregado por su propia mano y 250 ptas. que ha dado al P. Director para que les de una merienda. Los niños se han marchado, Orihuela ha sentido su marcha; ellos tambien sentían abandonarnos, ya en el tren, aun decían algunos, debieramos quedar un día más, nos marchamos muy pronto, a la estación han acudido a despedirlos muchos de los que han acogido en sus casas a estos chicos, los cuales han puesto en el ánimo de cada uno de los oriolanos el hancia de que vuelvan y en su conciencia la certidumbre, de que las escuelas salesianas, realizan una labor educadora muy difícil de igualar.

Por todo ello y porque sentimos una alegría, felicitamos a V. P. Director, para que transmita nuestra felicitación a cada uno de los que trabajan en tan audatoria obra.

## Exposición oratoriana

En las noches del sábado y domingo hemos tenido ocasión de admirar la brillante exposición inaugurada en el Oratorio Festivo de San Miguel de esta ciudad, en la cual figura una preciosa imagen de María Auxiliadora, libros editados en su establecimiento tipográfico, encuadernaciones esmeradas de su taller y su hermosísima bandera con sus armas y escudo. Figura además en dicha exposición valiosos trabajos escolares de los niños los cuales hemos admirado en los escaparates del establecimiento de tejidos de nuestro suscriptor y amigo don Ignacio Duréndez, Plaza de la Soledad.

Nuestra enhorabuena al Sr. Director don Monserrate Celdrán, a los Maestros manjonianos y auxiliares, que tanto se interesan por la cultura de los niños y por el buen nombre de la institución que regentan.

## De interés para los agricultores

La Jefatura del Servicio Agronómico de la provincia, participa a esta Alcaldía que en los primeros días del próximo mes de julio, comenzarán los trabajos de fumigación con gas cianhídrico contra las plagas de los naranjos, limoneros y agrios en general, con objeto de que por los agricultores que deseen utilizar dicho procedimiento, lo soliciten por escrito de la «Jefatura del Servicio Agronómico Nacional» de Alicante, a fin de poder organizar debidamente los trabajos y con objeto de que puedan remitir a los solicitantes presupuesto de gastos, cuyo importe habrá de ingresarse en la repetida oficina o en este Ayuntamiento para una vez terminada la fumigación en cada huerta, proceder a la liquidación de las cantidades depositadas.

## Subasta voluntaria

En el despacho del Notario de esta Ciudad don José María Quílez y Sanz, calle de López Pozas, número 1, tendrá lugar el día 21 del corriente mes de Junio y a las 4 de la tarde la subasta voluntaria de la finca siguiente:

Mitad proindivisa con don Antonio Roca de Togores de una finca secano titulada «Los Pinos» situada en este término municipal de Orihuela, partido de la Murada, de cabida toda la finca ochocientos treinta y una tahullas, plantadas en parte de olivos, almendros, algarrobos y parte en blanco y el resto inculto, con casa de habitación, cuadras y otras anexidades. Linda toda la finca por Levante, la Rambla de Ballesteros y en parte tierras de herederos de doña Cirila Escoubet, hoy don Antonio Torre-grosa, camino en medio; Poniente, camino llamado de Algezar, tierra de doña María Ricarte, hoy don Francisco Román y la de herederos de don Antonio Rambal, hoy don Francisco Lucas; Mediodía, don Francisco Lucas y otros y Norte, con la finca el Carmen de don Juan Belmonte y otras conocidas por los «Belmontes».

La finca descrita pertenece a la Sociedad Caja de Socorros y Ahorros de Orihuela, y se vende con la autorización de su Consejo de Administración por el Director Gerente de dicha entidad.

La titulación de la misma se encuentra a disposición de los interesados en la referida Notaría del Sr. Quílez.

Para tomar parte en la subasta se depositará previamente el importe del 10 % del valor de la tasación.

La finca ha sido tasada en 37.000 ptas. No se admitirán posturas que no cubran las dos terceras partes del avaluo.

El rematante abonará el importe total del precio del remate y otorgará la escritura correspondiente antes del día 25 del corriente mes de Junio y si así no lo hiciere perderá todo derecho a ulterior reclamación, quedando a beneficio de la entidad vendedora el importe de lo entregado como depósito para tomar parte en la subasta.

Orihuela 12 de Junio de 1930

Se acuerda abonar la factura de confección de recibos de don Ignacio Blanes, que estaba sobre la Mesa y que en lo sucesivo no se den trabajo fuera de las oficinas sin previo acuerdo de la Permanente.

Aplaza el Sr. Presidente la anunciada moción sobre nombramiento de médico de la Casa de Socorro.

Se aprueban cuentas y facturas. Terminado el despacho ordinario el Sr. Presidente delega funciones de inspección y organización de Lonja y puestos públicos en el señor Lozano y los relativos al matadero Municipal en el señor García Ortuño.

Se acuerda aceptar la invitación del Centro de Caballeros de Ntra Sra de Monserrate a los exámenes de los alumnos de la escuela de Artes y Oficios; hace elogios del funcionamiento de tales escuelas, de los resultados satisfactorios que se obtienen y de la elevada matrícula de asistencia y se acuerda conceder dos premios consistentes en abrir en uno de los establecimientos de esta ciudad dos libretas con cien y cincuenta ptas. para los dos mejores alumnos; que se abonarán con cargo al Capítulo de Imprevistos.

También se acuerda contribuir con la cantidad necesaria para crear una pensión en el Homenaje a la Vejez que se proyecta.

A propuesta del señor Lozano se acuerda suspender el período ejecutivo de cobranza del reparto de 1925-26, y el señor Presidente pide se inicie un expediente para averiguar las causas del por qué aparecen varios recibos duplicados del dicho reparto.

Finalmente también a propuesta del señor Lozano se acuerda no cobrar los martes el alquiler de las casillas de la Plaza de abastos en atención a que dicho día no las utilizan sus ocupantes porque ponen puesto en el mercado.

Y se levanta la sesión a las 7'10.

## Ordenes sagradas

El sábado pasado, que fue de las temporadas de la Santísima Trinidad, dió ordenes nuestro Excmo. Prelado, en la Capilla de su palacio episcopal, recibiendo el Presbiterado los señores siguientes:

Don Manuel Moñino Reig, don Jesús García Noguera, don Francisco Baño Cabrera, don Vicente Antón Navarro don José Martínez Sánchez y Fray Jerónimo García, O. F. M.

El Diaconado: Fray Antonio Faunder López, O. F. M.

El Subdiaconado: don José Serna Serna; don Hermelando Díaz Juan, Fray Laureano López Vaquero, Fray Alejandro Aranzabal, O. F. M.

El Acolitazgo: don Rafael Escalant, don Patrocinio Villagado Zapata, don Antonio Rubio Lledó, don José Juan Barceló, Fray Buenaventura Yagüe, Fray Victor Ballesteros, Fray Fernando Ortín, Fray Gregorio Matos, Fray Clemente Cuevas, O. F. M. y don Juan Sastre Miret, Salesiano.

El Lectorado: don Joaquín Martínez Mula, don Blas Iborra, don José Pérez, don Antonio Roda López, don Tomás Rocamora, Fray José Antonio Rech, Fray Miguel Murcia Fray Julio Nonmaga O. F. M.

Y la tonsura: don Jerónimo Marques Penalva

Felicitamos a todos y de un modo especial damos la enhorabuena a los nuevos Presbíteros, entre los cuales se hallan nuestros distinguidos amigos don Manuel Moñino Reig y don Jesús García Noguera.

LIBROS COMERCIALES Y PAPEL PARA BALANCE DE CUENTAS EN CASA ESTRUCH Mayor 19.

Para admirar las últimas novedades  
Para adquirir géneros de solidez garantizada  
Para comprar trajes de Caballero de todas clases  
Para conseguir precios económicos verdad

Visitad Casa Clentexio

Es la Pañería más surtida de la Región y la que se abastece en mejores condiciones de las principales fábricas de Sabadell.



## Sastrería y Pañería LUIS PEREZ MIRALLES

Ofrece a su distinguida clientela y público en general un extenso surtido para la próxima temporada, en estambres, mel, tans, cheviots, sargas, vicuñas, granitos, inglesados, frescos, muselinas, tropicales, y un completo surtido en pantalones, franela tennis y medio ancho.

En hilo encontrará toda clase de holandas, sedalinas, driles y patenes.

Los géneros que esta casa sirve son fabricados expresamente para ella con colores sólidos y su acabado es inecogible.

Compras directas sin casas de comisión ni intermediarios.

Turno especial en la confección para los géneros de la casa.

ALFONSO XIII-32

ORIHUELA

# NOTICIAS

Ha salido para Barcelona, donde residirá por breves días, regresando después a la ciudad de Valencia, el Deán de esta Santa Iglesia Catedral, Dr. don Agustín Cavero Casañes.

Por conducto fidedigno hemos sabido que en breve se jubilará, sintiendo verdaderamente que se ausente de nosotros, con tal motivo, el escritor que honró con su pluma tan bien cortada las columnas de nuestro semanario y el orador elocuente que tantas veces y tan magistralmente nos adoctrinó desde la Cátedra sagrada.

Donde quiera que esté le acompañaremos con nuestro afecto, y su memoria no se borrará de nosotros por las finas atenciones que nos ha dispensado, juntamente con su valiosa amistad.

—El pasado viernes, celebró su fiesta onomástica el dignísimo Alcalde de esta Ciudad, Don Antonio Balaguer Ruiz, muy querido amigo nuestro.

Aunque por atrasado, nos complacemos en testimoniarle nuestra felicitación mas cordial y respetuosa, que hacemos extensiva a todos nuestros distinguidos amigos y suscriptores que celebraron dicha festividad.

—Ayer salió para Madrid al objeto de asistir a la Asamblea de la Cámara de Transportes Mecánicas por carretera que se celebrará el 17 y 18 corriente, nuestro buen amigo don Carlos Díe y Zechini acompañado de sus hijos Carlitos y Juanito.

—Ha sido nombrado Juez municipal suplente de este Juzgado, nuestro respetable amigo don Juan Coig Rebagliato.

También han sido nombrados Fiscal y suplentes, don Carlos Bofill Garriga y don Alfonso Ibañez Aliaga.

—Se encuentra en esta procedente de Valencia, el M. I. Sr. don José María Ferrer, Chantre de la Metropolitana de dicha capital.

—Felizmente ha dado a luz una preciosa niña, doña María Ramos, esposa de nuestro particular amigo y suscriptor don Luis Pérez Miralles, acreditado sastre de esta localidad.

Nuestra mas cordial enhorabuena a los padres y familia de la recién nacida.

—El pasado viernes, festividad de San Antonio de Padua, y en la Iglesia del Asilo de Ancianos desamparados, hizo su primera comunión el niño Antoñito Gallano Martínez, hijo de nuestro considerado amigo y suscriptor don Antonio.

Celebró la santa misa y administró el Pan Eucarístico el M. I. Sr. don José M. Alcaraz, Obispo preconizado de Badajoz.

Para celebrar tan piadoso y tierno acontecimiento familiar, los Sres. de Gallano Martínez, invitaron a parientes y amigos a una suculenta comida.

Reciba nuestra más efusiva enhorabuena el comulgante, que hacemos extensivas a sus padres y demás familia.

—El día 13 de los corrientes y en la Iglesia Parroquial de Ntra. Sra. de Gracia de Alicante, recibieron por primera vez el Pan de los Angeles, de manos del Dr. D. Arturo Esquivá, Canónigo de esta Catedral, los niños Antonio y Lucrecia Illán Ros, hijos de nuestro querido amigo y antiguo camarada don Antonio.

Por tan fausto motivo enviamos nuestra más cariñosa enhorabuena a tan simpáticos niños, que hacemos extensivas de un modo especial a sus padres don Antonio Illán Bascuñana y doña Lucrecia Ros.

—Completamente restablecida ha regresado de los Hervideros de Cofrentes, la virtuosa señora doña María Tomás de Payá y su bella hija Carmencita.

—Con objeto de visitar la Exposición de Barcelona ha marchado en compañía de su señor tío don Francisco Paredes Espúche nuestro queridísimo amigo y compañero de prensa don Ezequiel González Paredes.

—Ha aprobado el Bachiller elemental, nuestro joven amigo don José Manuel Linares Pescetto, al cual felicitamos.

—Para que figure en la manifestación de Omnibus-Automóviles que con motivo de la Asamblea de la Cámara de Transportes Mecánicos por carretera se celebrará en Madrid el 17 y 18 del corriente, la Empresa Díe-Zechini ha mandado a dicha capital uno de sus magníficos Hispano Suiza de 40 por 50 Hp. que en unión de los mandados por diferentes empresas concesionarias, han de desfilar en número no menor de 800 Omnibus ante la Presidencia del Consejo de Ministros.

El Sr. Díe Zechini, permitió que viajaran gratis en su Omnibus los amigos que lo quisieran utilizar y con tal motivo, se vieron muy animadas a la hora de salida, las oficinas de la empresa.

A los excursionistas, les deseamos un feliz viaje.

—Marchó a Madrid el Ilmo. señor don José M. Alcaraz, Obispo preconizado de Badajoz.

# AUTO SEGURO

S. A.

ASEGURADORA DEL REAL AUTOMOVIL CLUB CATALAN

INSPECTOR REGIONAL

**Agustin Meseguer Martínez**

Teléfono 8 - Apartado 16

Despacho Muñoz 5

ORIHUELA

—Acompañando a su tía la Excm. Sra. Condesa de Cheles, pasó unos días en esta el Sr. don Buenaventura Caro, hijo de la Excm. Sra. Condesa de Peña-Ramiro, que ha marchado a Praga a desempeñar un alto cargo oficial.

—En la Parroquia del Salvador de esta Ciudad, recibió el Santo Bautismo el niño que hace unos días dió a luz felizmente doña Julia Roldán, joven esposa de nuestro estimado amigo don Antonio Correa Tomé.

Al neófito se le impuso el nombre de Francisco Antonio, siendo apadrinado por don Antonio Alonso y su consorte doña Concha Roldán.

Nuestra enhorabuena a los venturosos padres del recién nacido.

—En compañía de su señora madre ha regresado de Madrid la distinguida señora doña María Gadea.

—Con toda felicidad ha dado a luz un nuevo varón, la distinguida señora doña Josefina Martínez Turón, esposa del rico comerciante de esta plaza don José Penalva Fons.

Nuestra felicitación a tan suntuosos padres.

—Se halla completamente mejorado de las dolencias que les han obligado guardar cama unos días nuestro excelente amigo meritísimo colaborador don José Clavara Garriga.

—También se encuentra restablecido de su enfermedad nuestro estimado amigo don Manuel Penalva Fons.

—En el Instituto de Alicante ha aprobado el ingreso para Bachiller, el aventajado niño Vicente Hcstalet Llanes, al que felicitamos.

Con notas brillantes han sido calificados los exámenes del niño Jaime Barber Pérez en el segundo curso del Bachillerato, al que también felicitamos.

—El digno Juez de Instrucción de este partido Judicial don Angel Díe de Lastra y Franco ha sido ascendido a Magistral de la Audiencia Provincial de Pontevedra.

Con tal motivo enviamos a tan honorabilísimo funcionario judicial, nuestra más cariñosa enhorabuena.

—Han terminado brillantemente el Bachillerato elemental con sobresaliente en todas las asignaturas, los aplicados niños María Teresa y Manuel Espiau Díe, habiendo merecido el último premio en Historia Literaria y Etica.

Reciban los Sres. de Espiau Díe nuestra más sincera felicitación.

—El próximo miércoles a las 10 de su mañana, tendrá lugar el acto de toma de posesión de la Canongía, para la que ha sido nombrado de esta Santa Iglesia Catedral, nuestro respetable amigo don Arturo Esquivá Mora a cuyo acto hemos sido invitados.

Por adelantado enviamos nuestra más efusiva felicitación al nuevo Prebendado.

—Los vecinos de la calle y plaza de la Trinidad han rifado un hermoso pavo a beneficio de su fiesta resultando premiado el número 1.104 y poseedoras del mismo las simpáticas vendedoras de papeletas, señoritas Angelina Tafalla y Josefina Pérez, siendo esta una de las papeletas del lote que les regaló don Evaristo Cárceles, a quien dan las gracias por nuestro conducto.

Felicitamos a las agraciadas señoritas.

## Superhertodino ELECTRICO

DE TRES LAMPARAS

Basta enchufar a la luz y escuchar  
Un sólo mando :-: Fidelidad absoluta de tono.

GRAN POTENCIA

Dispositivo para radiar discos de fonógrafo.

Caja de metal blindado • Equipado con lámparas de rejilla protegida (serie maravillosa Philips)

Oyéndose en potente alfa-voz todas las ciudades Europeas.

Superhertodino 3-30	....	350 pesetas
Altavoz Harmonía	.....	75 »
Antena y Aisladores	.....	12 »
Embalaje	.....	6 »

Total..... 443 pesetas

Representante: Manuel Cejdrán—Santiago 2 Orihuela



## Manuel López

Sastrería, Pañería y Camisería

LOS MAS SELECTOS GENEROS (—) (—) (—)  
(—) DE LAS MEJORES CASAS DE SABADELL

∴ Artículos de fantasía para caballeros ∴

Se hacen encargos a la medida

Especialidad en artículos de sacerdotes

CONSTITUCION 7

## Se vende UNA HACIENDA

con Casa de recreo y labor, situada en el término municipal de Elche junto a la carretera del alto de las Atalayas a Murcia dicha; finca tiene 140 tahullas, plantadas de higueras, algarrobos, almendro y olivos, regándose del canal de Riegos de Levante.

Para informes D. José Balso Mateu, Avenida Sor Josefa Alcosta, n.º 18 Almacén de Abonos, Elche.

Tip. La Lectura Popular.

# Federación de Sindicatos Agrícolas Católicos de Orihuela

Sociedad integrada por cincuenta Sindicatos y otras entidades federadas

### CAJA DE AHORROS

Admite imposiciones a la vista abonando el 4 y  $\frac{1}{2}$  % y a plazo fijo el 5 %

OFICINAS: FERIA NÚM. 51

TELEFONO NÚM 182

### ABONOS Y SEMILLAS

Compras y ventas de primeras materias, abonos compuestos, Maquinarias agrícolas-conversión de secano en regadío

## Sucesores de José Balaguer

# BANCA

## ORIHUELA

## Farmacia - Penalva

### Artículos fotográficos y ópticos

Gran surtido en especialidades farmacéuticas nacionales y extranjeras, siendo la principal atención de esta oficina de Farmacia un esmerado despacho de recetas con productos de pureza garantizada.

Afonso XIII-2 - ORIHUELA

## Banco Internacional de Industria y Comercio

Delegación del Banco exterior de España - ORIHUELA

CENTRAL :: MADRID

### Operaciones que ejecuta:

Toda clase de operaciones de Banca y Bolsa: Cambio de monedas: Carta de Crédito sobre todas las plazas de mando: Seguros de Cambio: Transfencias de fondos entre las Sucursales: Servicio de Cajas de Alquiler en Madrid y Cartagena: Apertura de cuentas corrientes a la vista y a plazos, abonando intereses según vencimiento: Expide bonos en vencimiento fijo. *Imposiciones en Caja de ahorros abonando el interés del 4, anual.*

SUCURSALES: Aguilas, Alicante, Ayamonte, Cadiz, Caravaca, Cartagena, Cieza, Elche, Huelva, Isla Cristina, Lorca, Melilla, Murcia, Puerto de Santa María, San Fernando, Sanlúcar de Barrameda, Sevilla, Totana y Yecla.

# BANCO ESPAÑOL DE CREDITO

CAPITAL 100.000.000 DE PESETAS

Central: PALACIO DE LA EQUITATIVA, MADRID. *propiedad*  
ORIHUELA, PASEO DE SAGASTA

Sucursales en España y Marruecos. Corresponsales en las principales ciudades del mundo. Ejecución de toda clase de operaciones de Banca y Bolsa. Cuentas corrientes a la vista con interés anual de 2 y medio por 100, Consignaciones: vencimiento fijo con interés de 4 y medio por 100 según plazo.

CAJA DE AHORROS 4 %

Custodia de valores en nuestras cajas gratis a nuestra clientela.

# BANCO CENTRAL

ALCALA, 31-MADRID

AGE. CIA: GOYA, 89

ESQUINA A TORRIJOS

CAPITAL AUTORIZADO . . . . . 200 000.000 de pesetas  
CAPITAL DESEMBOLSADO . . . . . 60 000.000  
FONDOS DE RESERVA . . . . . 20.000 000

### INTERES DE CUENTAS CORRIENTES EN PESETAS

A la vista . . . . .	Dos y medio por ciento anual
Con ocho días de preaviso . . . . .	Tres por ciento anual
A tres meses . . . . .	Tres y medio por ciento anual
A seis meses . . . . .	Cuatro por ciento anual
A doce o más . . . . .	Cuatro y medio por ciento anual

Sucursal en ORIHUELA: López Pozas, 2, Esquina a Colón

CAJA DE AHORROS: En libretas, Interés de cuatro por ciento anual.

Cuentas corrientes con interés, en pesetas y en monedas extranjeras. Cuenta de Crédito. Compra y venta de valores. Cobro y descuento de letras y cupones. Compra y venta de monedas extranjeras. Giros y cartas de crédito. Seguros de cambio. Depósito de valores y, en general, toda clase de operaciones de Banco.

## CHOCOLATE DE LA TRAPA

Fabricado por los Religiosos CISTERCIENSES VILGO TRAPENSES de S. Isidro en Venta de Baños puede adquirirse en la GRAN FERRETERIA de

### JOSE PENALVA DONATE

Loaces, 3-ORIHUELA-(Alicante)

Precio pesetas 0'80 paquete de 200 gramos

Droguería, Esmaltes, Colores, Pinceles y Barnices, Perfumería, Paquetería, Quincalla y Coloniales.

## Fabrica de Velas de Cera y Bujías

CLASES LITUGICAS GARANTIZADAS

CERA PARA EL CALZADO MARCA ASENSI

### Hijos de Monzó Gil Hermanos

ALBAIDA (Valencia)

DEPOSITO DE MATERIALES DE CONSTRUCCION DE

## Francisco Sánchez García

Fábrica de mosaicos hidráulicos, Construcciones en cemento armado.

Cemento portland artificial de varias marcas, Uralita, Artículos de saneamiento, azulejos y Cerámica.

ORIHUELA

VERMOUTH. APERITIVO COCKTAIL CONCURSO 1930

750 000. pesetas de premios

La primera fase del concurso consiste en la distribución de MONEDAS DE ORO Y PLATA colocados en el tapón de sus botellines, con la contraseña en el reverso de la etiqueta visible al vaciar el líquido.

En todas las cajas hay varios premios. Hoy encontrará monedas, mañana...??

AGENTE DEPOSITARIO

### Eladio Belda Irlés

Agrasot 6 ORIHUELA apartado 19

## Ignacio Durendez Avila

P. Soledad, 5 ORIHUELA

Establecimiento de Tejidos, Novedades y Pañería

Antes La Isla de Cuba

Lo más selecto en los artículos de su ramo a precios reducidísimos

CARPINTERIA

## Meseguer

Toda clase de trabajos del ramo

CALLE DE SAN AGUSTIN.-ORIHUELA